



**CENTRE VILLE**  
(City center)

- Rue piétonne  
Pedestrian street
- Hôtel  
Hotel
- Résidence  
Accommodation
- Renseignements utiles  
Useful information
- Tourisme et loisirs  
Tourism and leisure
- Supermarché  
Supermarket
- Parking  
Parking
- Parking couvert payant  
Indoor pay car park
- Parking payant  
Pay car park
- Toilettes publiques  
Toilets
- Chapelle  
Chapel
- Funiculaire  
Funicular
- Camping  
Campsite
- Centre nautique  
Swimming pool
- Canoë-Kayak  
Canoe-kayak
- Equitation  
Horse riding
- Départ sentiers  
Trailhead
- Parcours santé  
Fitness trail
- Pharmacie  
Pharmacy
- Aire de jeux  
Playground
- Office de Tourisme  
Tourist Office
- Parc National de la Vanoise  
Vanoise National Park
- Hôtel de ville  
Town hall
- Gendarmerie  
Police station
- Police municipale  
Local Police
- Hôpital  
Hospital
- Taxis  
Taxi
- Gare routière  
Central bus station
- Poste  
Post office



**RUES**  
Street**A**

Arbonne (rue de l') ..... M 7 N 7  
 Arcs (route des) ..... Y 13 Y 18  
 Arc-en-ciel (avenue de l') ..... T 11 Q 14

**B**

Belleface (chemin de) ..... O 9 P 9  
 Borrel (avenue A.) ..... U 8 V 8  
 Bourgeat (rue de la) ..... S 8 U 7

**C**

Capucins (montée des) ..... S 6 T 7  
 Castex (place du Lieutenant) ..... U 9  
 Centenaire (avenue du) ..... P 8 R 9  
 Centrale (route de la) ..... P 17 V 17  
 Chaudanne (rue de la) ..... S 6 S 8  
 Charbonnet (impasse du) ..... W 8  
 Colombières (rue des) ..... F 13 B 9  
 Croix-Saint-Maurice (rue de la) ..... N 8  
 Croix-Saint-Maurice (impasse de la) ..... M 8  
 Crousaz (chemin de) ..... X 9 Y 10

**D**

Desserteaux (rue du Capitaine) ..... S 9 T 9

**E**

Echines (chemin des) ..... W 8

**G**

Gare (avenue de la) ..... S 9  
 Gare (place de la) ..... S 10 T 9  
 Glières (rue des) ..... T 11 U 11  
 Grande Rue (rue piétonne) ..... Q 8 R 8  
 Greffière (chemin de la) ..... R 8

**H**

Haut-Bourg (passage du) ..... R 8  
 Haute-Tarentaise (avenue de) ..... O 8  
 Hauteville (route d') ..... G 10 G 13  
 Hauts du Mûrier (rue des) ..... M 7 N 7

**K**

Kennedy (avenue J.F.) ..... Q 7 R 7

**L**

Leclerc (avenue du Maréchal) ..... I 7 M 9

**M**

Mayet (allée) ..... U 15 X 16  
 Marcel Gaimard (place) ..... S 9  
 Mésanges (rue des) ..... O 4 O 5  
 Météo (rue de la) ..... L 7 L 8  
 Monnet (rue Jean) ..... M 6 N 6  
 Montrigon (pont de) ..... N 16  
 Moulin (rue Jean) ..... Q 9 R 9  
 Moulins (chemin des) ..... J 9 J 8

**N**

Nantet (rue du) ..... P 7 P 8

**O**

Olympiades (rue des) ..... X 11 Y 11

**P**

Peupliers (impasse des) ..... O 10  
 Pinon (rue de) ..... L 10 O 13  
 Pré de Foire (rue du) ..... Q 4  
 Pré Saint Jean (montée du) ..... Q 6 Q 7

**R**

Raves (pont des) ..... F 15  
 Régence (rue de la) ..... H 10 I 10  
 Reverset (chemin du) ..... J 7  
 Rochefort (allée de) ..... W 9 W 10  
 Rochefort (chemin de) ..... V 9 V 10  
 Rosière (rue de la) ..... U 7 Q 4

**S**

Saint Jean (rue) ..... X 13  
 Source (chemin de la) ..... I 8  
 Stade (avenue du) ..... U 10 X 12  
 Saint-Michel (rue) ..... Q 9

**T**

Tour (impasse de la) ..... W 8

**V**

Vanoise (rue de la) ..... P 11 P 12  
 Vergers (rue des) ..... S 9 S 10  
 Versoyen (rue du) ..... W 12  
 Voûtes (place des) ..... R 8  
 Vulmix (route de) ..... M 5 N 5

**RENSEIGNEMENTS UTILES**  
Useful information**B**

1 - Base Internationale  
 de canoë-kayak et rafting ..... F 14

**C**

Camping "Le Versoyen" ..... Y 15  
 3 - Centre de secours ..... W 12  
 4 - Centrale hydro-électrique de Malgovert ..... Z 18  
 5 - Centre Jean Moulin  
 (salles de réunions et d'expositions) ..... P 9  
 6 - Centre nautique ..... X 14  
 7 - Cinéma "le Savoy" ..... Q 10  
 8 - Cimetière ..... Q 6  
 9 - Cité scolaire Saint-Exupéry ..... R 6  
 10 - Coopérative laitière (vente) ..... T 9  
 11 - Coopérative laitière (fabrication) ..... E 11

**D**

12 - Déchetterie ..... K 14

**RENSEIGNEMENTS UTILES**  
Useful information**E**

13 - École primaire (centre) ..... R 7  
 14 - École maternelle (centre) ..... R 7  
 15 - École maternelle "petit prince" ..... L 10  
 16 - École "Petite planète" ..... L 11  
 17 - École Sainte-Bernadette ..... T 8  
 18 - Église ..... P 7

**F**

19 - Foyer logement "la Roselière" ..... Q 9  
 20 - Funiculaire ..... Q 15  
 Fourrière ..... C 11

**G**

Gare routière ..... T 10  
 23 - Gare SNCF ..... T 10  
 Gendarmerie ..... I 9  
 25 - Gymnase du lycée ..... Q 5  
 26 - Gymnase du collège ..... Q 6

**H**

27 - Halte garderie ..... Q 9  
 Hôpital ..... O 6

**L**

29 - Lycée ..... R 6  
 30 - Ludothèque, relais assistante maternelle ..... V 10

**M**

Mairie ..... S 9  
 32 - Maison de retraite Saint-Michel ..... P 4  
 33 - Médiathèque ..... T 9

**O**

Office de tourisme ..... T 10  
 35 - Office national des forêts ..... L 9

**P**

36 - Parc des loisirs  
 (piscine, tennis, boulodrome) ..... W 13 X 13 Y 14  
 Parcours de santé ..... V 15 W 15  
 Police municipale ..... M 11  
 Poste ..... R 9  
 40 - Pôle emploi ..... S 8

**S**

41 - Salle d'exposition Saint-Michel ..... Q 8  
 42 - Salle Grenette ..... R 8  
 43 - Salle des fêtes ..... Q 10  
 44 - Services techniques ..... K 14  
 45 - Stade Albert Martin ..... W 12

**T**

46 - Trésor public ..... Q 11

**HEBERGEMENTS**  
Accommodations**HOTELS Hotel**

1 - Hôtel Angival ..... R 8  
 2 - Hôtel Arolla ..... Q 9  
 3 - Hôtel Autantic ..... I 10  
 4 - Hostellerie du Petit-St-Bernard ..... U 10  
 5 - Hôtel La Petite Auberge ..... J 7  
 6 - Hôtel Le Relais de la Vanoise ..... W 11  
 7 - Hôtel Le Savoyard ..... Q 8

**RESIDENCES Accommodation**

1 - Les Arandelières ..... O 3  
 2 - Le Bergentrum ..... Q 11  
 3 - Le Centenaire ..... Q 10  
 4 - Les Cinq Lacs ..... U 10  
 5 - Les Chapieux ..... T 5  
 6 - Le Coeur d'Or ..... X 13  
 7 - Le Darbelay ..... M 6  
 8 - L'Echaillon ..... M 6  
 9 - Euro Résidence ..... T 8  
 10 - Les Glières ..... N 12  
 11 - Le Grand Coeur ..... Q 10  
 12 - Les Iris ..... U 9  
 13 - Jardins Nantet ..... O 7  
 14 - Lac de Mya ..... T 11  
 15 - Lac de Pisset ..... T 10  
 16 - Le Mental ..... U 6  
 17 - Les Olympiades ..... Y 11  
 18 - L'Orée des Arcs ..... R 10  
 19 - Le Planay ..... U 9  
 20 - Plein Ciel ..... S 7  
 21 - La Résidence ..... N 5  
 22 - Le Rochefort ..... V 10  
 23 - Le Roignaux ..... T 8  
 24 - Le Ruitor ..... W 11  
 25 - Le Solaret ..... P 11  
 26 - Super Arc ..... P 10  
 27 - Tétrás Lyre ..... R 12  
 28 - Les Tilleuls ..... O 10  
 29 - Grand Roc ..... T 8  
 30 - La Raja ..... P 9  
 31 - Lys Martagon ..... Q 11  
 32 - Les Borainies ..... Q 11  
 33 - Les Grandes Aiguilles ..... P 7  
 34 - Le Bellecôte ..... R 9